

## ПРИКУПЉАЊЕ КРАВЉЕГ МЛИЈЕКА И ПРОИЗВОДЊА МЛИЈЕЧНИХ ПРОИЗВОДА COLLECTION OF COW'S MILK AND DAIRY PRODUCTS

Током фебруара 2021. године мљекаре су од пољопривредних газдинстава прикупиле укупно 7 371,4 t крављег млијека, што је за 19,4% мања количина у односу на исти мјесец претходне године, односно за 7,4% мања количина у односу на јануар 2021. године. Истовремено, мљекаре су од фармера откупиле 2,8% мање млијека у поређењу са истим мјесецем претходне године, односно за 7,4% мање у односу на јануар 2021.

У односу на исти мјесец претходне године, мљекаре су током фебруара 2021. године повећале производњу крављег сира за 0,8%, док су истовремено смањиле производњу свих осталих млијечних производа и то: павлаке за 7,4%, ферментисаних млијечних производа за 12,8%, маслаца и осталих жуто-масних производа за 16,4% као и млијека за пиће за 39,6%.

Током фебруара 2021. године, у односу на јануар исте године, мљекаре су повећале производњу ферментисаних млијечних производа за 23,5%, маслаца и осталих жуто-масних производа за 16,5% и павлаке за 5,8%. У истом периоду забиљежено је смањење производње крављег сира за 2,0% као и млијека за пиће за 23,3%.

Детаљни подаци и временске серије доступни су у бази података која се налази на нашој званичној веб-страници.

### Методолошко објашњење

Подаци објављени у овом саопштењу добијени су реализацијом Мјесечног извјештаја о прикупљању крављег млијека и производњи млијечних производа (ПО-М-МП/М). Прикупљање података у овом истраживању обавља се извјештајном методом. Извјештајне јединице су све мљекаре са територије Републике Српске (индустријске и регистроване мале мљекаре). У саопштењу су објављени само збирни подаци.

Прикупљено кравље млијеко обухвата количине сировог крављег млијека прикупљене током посматраног мјесеца од пољопривредних газдинстава, директно или преко откупних станица, као и млијеко произведено на сопственим газдинствима. Не обухвата се сирово кравље млијеко купљено од других мљекара или увезено из иностранства.

Млијеко за пиће обухвата сирово млијеко, необрано млијеко, дјелимично обрано и обрано млијеко без садржаја адитива, намијењено искључиво за непосредну потрошњу.

Павлака је слој масноће који се формира на површини млијека, природно, постепеним груписањем и емулгацијом масних капи и који се прикупља одстрањивањем са површине млијека или се екстрахује из млијека центрифугирањем, док садржи најмање 10% млијечне масти.

Ферментисани млијечни производи обухватају јогурт, течни јогурт, кисело млијеко, ацидофилно млијеко те остале ферментисане производе.

Маслац и остале жуто-масне производе чине различите врсте маслаца (отопљени маслац, уље маслаца) и остали слични жуто-масни производи (кајмак, разни млијечни намази и сл.).

Крављи сир обухвата све мекане, полумекане, тврде и остале сиреве добијене искључиво од крављег млијека.

*In February 2021, dairies collected a total of 7,371.4 t of cow's milk, which represented a decrease by 19.4% compared to the same month of the previous year, while it represented a decrease by 7.4% compared to January 2021. Compared to the same month of the previous year, dairies purchased 2.8% less milk in February 2021, which, on the other hand, represented a decrease by 7.4% compared to the previous month.*

*In February 2021, compared to February 2020, dairies' production of cow's milk cheese increased by 0.8%, while production of other dairy products decreased as follows: of cream by 7.4%, of fermented dairy products by 12.8%, of butter and other yellow fatty products by 16.4% and of consumable milk by 39.6%.*

*In February 2021, compared to February 2020, dairies' production of fermented dairy products increased by 23.5%, of butter and other yellow fatty products by 16.5% and of cream by 5.8%. During the same period, production of cow's milk cheese decreased by 2.0% and production of consumable milk decreased by 23.3%.*

*Detailed data and time series are available in the database on our official website.*

### Methodological explanations

*Data published in this Release were obtained through the Monthly report on collection of cow's milk and dairy products (PO-M-MP-M). Data collection for this survey is performed using the reporting method. Reporting units are all dairies on the territory of Republika Srpska (industrial and registered small dairies). Only aggregate data are published in this Release.*

*Collected cow's milk comprises quantities of raw cow's milk collected during the reference period from farmers, directly or via purchasing stations, or from own production. It does not comprise raw cow's milk purchased from other dairies or imported from abroad.*

*Consumable milk comprises raw milk, whole milk, semi-skimmed and skimmed milk containing no additives, intended for immediate consumption only.*

*Cream – Film of fat that forms naturally on the surface of milk by slow agglomeration of emulsifying fat globules; it is skimmed from the surface of milk or extracted from milk by centrifuging; it has milkfat content of minimum 10% of the weight of the product.*

*Fermented dairy products comprise yoghurts, liquid yoghurts, soured milk, acidophilus milk and other fermented products.*

*Butter and other yellow fatty products comprise various types of butter (melted butter, butter oil) and other similar products (kaymak cream, various dairy spreads).*

*Cheese from cows' milk only comprises all soft, semi-soft and hard types of cow's milk cheese, as well as other types of cheese obtained exclusively from cow's milk.*

1. ПРИКУПЉЕНО СИРОВО КРАВЉЕ МЛИЈЕКО  
COLLECTED RAW COW'S MILK

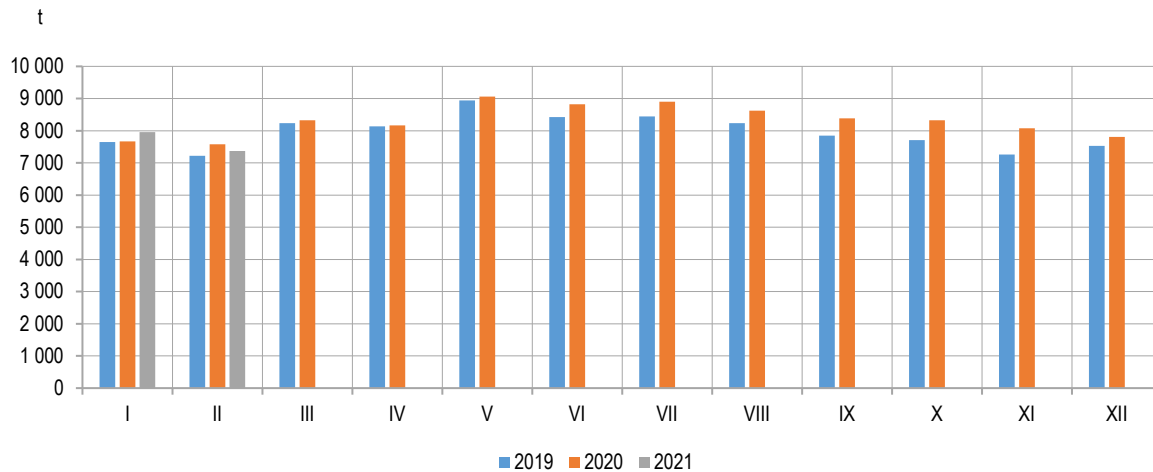
	Прикупљено кравље млијеко, t Collected cow's milk, t					Индекси Indices			
	II 2020	I 2021	II 2021	I – II 2020	I – II 2021	II 2021 II 2020	II 2021 I 2021	I – II 2021 I – II 2020	
УКУПНО ПРИКУПЉЕНО	9 147,5	7 960,5	7 371,4	18 092,8	15 331,9	80,6	92,6	84,7	TOTAL
Од тога откупљено од фармера	7 583,1	7 960,5	7 371,4	15 246,5	15 331,9	97,2	92,6	100,6	Of which, purchased from farmers

2. ПРОСЈЕЧАН САДРЖАЈ МАСТИ И ПРОТЕИНА У ПРИКУПЉЕНОМ МЛИЈЕКУ  
AVERAGE FAT AND PROTEIN CONTENT OF COLLECTED MILK

	Просјечан садржај масти и протеина, % Average fat and protein content, %					Индекси Indices			
	II 2020	I 2021	II 2021	I – II 2020	I – II 2021	II 2021 II 2020	II 2021 I 2021	I – II 2021 I – II 2020	
Масти	3,90	3,97	3,98	3,97	3,98	102,0	100,3	100,0	Fat
Протеини	3,27	3,33	3,30	3,30	3,31	100,8	99,1	100,4	Protein

3. НЕТО ПРОИЗВОДЊА МЛИЈЕЧНИХ ПРОИЗВОДА  
NET PRODUCTION OF DAIRY PRODUCTS

	Производња млијечних производа, t Production of milk products, t					Индекси Indices			
	II 2020	I 2021	II 2021	I – II 2020	I – II 2021	II 2021 II 2020	II 2021 I 2021	I – II 2021 I – II 2020	
Млијеко за пиће	4 295,5	3 378,6	2 592,8	8 402,3	5 971,4	60,4	76,7	71,1	Consumable milk
Павлака (врхње)	621,2	543,5	575,1	1 174,7	1 118,7	92,6	105,8	95,2	Cream
Ферментисани	2 136,1	1 507,5	1 861,8	4 156,1	3 369,3	87,2	123,5	81,1	Fermented dairy
Маслац - укупно	26,6	19,1	22,3	46,8	41,4	83,6	116,5	88,3	Butter - total
Крављи сир	293,1	301,6	295,5	601,3	597,1	100,8	98,0	99,3	Cheese from cows' milk



Графикон 1. Кравље млијеко прикупљено од пољопривредних газдинстава  
Graph 1. Cow's milk collected from farms

Припрема саопштења: Лазо Шегрт  
e-mail: lazo.segrt@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д – Тел. +387 51 332 700 - в. д. директора Радосав Савановић, главни уредник – Излази мјесечно – Саопштење је објављено на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – Приликом коришћења података обавезно навести извор

Prepared by: Lazo Šegrt  
e-mail: lazo.segrt@rzs.rs.ba

Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d – Tel. +387 51 332 700 – Acting Director Radosav Savanović, Editor in chief – Monthly periodicity – Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – These data can be used provided the source is acknowledged